

Amharic ()

Yoruba (Yorùbá)

Awọn ilana Ifihan

Ami ti agbelebu

Li oruko Baba, ati nipa Ọmọ, ati ti Ẹmí Mimọ.

Amin

Ikini

Ore-ọfẹ Oluwa wa Jesu Kristi, ati ifẹ Olorun, ati community ti Ẹmi Mimọ wa pēlu gbogbo yin.

Ati pēlu ẹmi rẹ.

Ohun elo ironu

Awọn arakunrin (arakunrin ati arabinrin), jẹ ki a jẹwọ ẹṣe wa, Ati nitorinaa mura fun ara wa lati ṣe ayeye awọn ohun ijinlé si.

Mo jẹwọ si Olorun Olodumare ati fun ọ, arakunrin mi, arakunrin mi, Wipe Mo ti deṣe pupo, ninu awọn ironu mi ati ni awọn ọro mi, ninu ohun ti Mo ti ṣe ati ninu ohun ti Mo ti kuna lati ṣe, nipasẹ ẹbi mi, nipasẹ ẹbi mi, nipasẹ ẹbi mi julọ; nitorina ni mo sọ pe kiyesi bu Olubu fun Maria lailai, Gbogbo awọn angeli ati awọn eniyan mimọ, Ati iwọ, arakunrin mi ati arabinrin mi, Lati gbadura fun mi lati ọdọ Oluwa Olorun wa.

Şe Olodumare Olorun şānu fun wa, A dari wa awọn ẹṣe wa, ki o si mu wa wa si iye ainipékun.

Amin

Kyrie

Oluwa, şānu.

Oluwa, şānu.

Kristi, şānu.

Amharic ()

Yoruba (Yorùbá)

Kristi, şānu.

Oluwa, şānu.

Oluwa, şānu.

Gloria

Ogo ni f'Olorun loke orun, àti ní ayé
àlàáffà fún àwọn ènìyàn ifé inú rere. A
yin o, a sure fun o, a yìn ọ, awa yin o, a
dupé lòwọ rẹ fun ogo nla rẹ, Oluwa
Olòrun, Ọba ọrun, Olorun Baba
Olodumare. Oluwa Jesu Kristi, Omo bibi
Kansoso, Oluwa Olòrun, Odò-agutana
Olòrun, Ọmọ Baba, o mu ese aiye kuro,
şānu fun wa; o mu ese aiye kuro, gba
adura wa; iwọ joko li ọwó ọtun Baba,
şānu fun wa. Nítorí iwọ níkan ni Èni
Mímó, iwọ níkan ni Oluwa, iwọ níkan ni
Èni Gíga Jù Lọ, Jesu Kristi, pelu Emi
Mimo, ninu ogo Olorun Baba. Amin.
Kojo

E je ki a gbadura.

Amin.

Ironu ti ọrọ naa

Kika akókó

Oro Oluwa.

Adupe lowo Olorun.

Idariji Psalm

Kika keji

Oro Oluwa.

Adupe lowo Olorun.

Ihin rere

Oluwa ki o wà pèlu rẹ.

Ati pèlu ẹmi rẹ.

Iwe kika lati Ihinrere mimó ni ibamu si

N.

Ogo ni fun o, Oluwa

n.

Amharic ()

Yoruba (Yorùbá)

Ihinrere Oluwa.

Ope ni fun o, Oluwa Jesu Kristi.

Oojo igbagbo

Mo gbagbo ninu Olorun kan, Baba
Olodumare, Eleda orun on aiye, ti ohun
gbogbo han ati ki o airi. Mo gba Jesu
Kristi Oluwa kan gbo, Omo bibi kansoso
ti Olorun, tí a bí láti ọdò Baba şáájú
gbogbo ọjó orí. Olorun lati odo Olorun,
Imolé lati Imolé, Olórun tòótó láti ọdò
Olórun tòótó, bi, ko şe, consubstantial
pelu Baba; nípasè rẹ ni a ti dá ohun
gbogbo. Nítorí àwa èníyàñ àti fún ìgbálà
wa ni ó sò kalè wá láti ọrun. ati nipa Emi
Mimò ti wa ni ara ti awọn wundia Maria,
o si di eniyan. Nitori tiwa li a kàn a mò
agbelebu labé Pontiu Pilatu. ó jìyà ikú, a
sì sin ín. o si dide lèékansi ni ijo këta ní
ìbámu pèlú ìwé Mímó. O gòke lọ si ọrun
o si joko li ọwọ ọtun Baba. Y'o tun wa
ninu ogo lati şe idajọ awọn aláye ati
awọn okú ijøba rẹ kì yóò sì ní òpin. Mo
gbagbo ninu Emi Mimo, Oluwa,
Olufunni, èniti o ti ọdò Baba ati Ọmọ
wá, èni tí a bòwò fún, tí a sì ní şe lógo
lòdò Baba àti Ọmọ, èni tí ó ti ènu àwọn
wòlù sòrò. Mo gbagbo ninu ọkan, mimo,
Catholic ati Ijo Aposteli. Mo jẹwọ ọkan
Baptismu fun idariji awọn eşe mo sì ní
retí àjínde àwọn ọkú àti ìyè ayé tí ní bò.
Amin.

Niroro

Adura Agbaye

A gbadura si Oluwa.

Oluwa, gbo adura wa.

Ironu ti Eucharist

Amharic ()

Yoruba (Yorùbá)

Ifunni

Olubukun li Oluwa lailai.

Ẹ gbadura, ará (arákùnrin àti arábìnrin),
pe ebo mi ati tire le jẹ itewogba fun
Ọlòrun, Baba Olodumare.

Ki Oluwa gba ebo lowo re nítorí ìyìn àti
ògo orúkọ rè, fun ire wa ati ire gbogbo
Ijo mimo re.

Amin.

Eucharistic Adura

Oluwa ki o wà pèlu rẹ.

Ati pèlu ẹmi rẹ.

Gbe okan yin soke.

A gbe won soke si Oluwa.

E je ki a fi ope fun Oluwa Olorun wa.

O jẹ ẹtọ ati ododo.

Mimọ, Mimọ, Mimọ Oluwa Ọlòrun awọn
ọmọ-ogun. Orun oun aye kun fun ogo
re. Hosana l'oke orun. Ibukún ni fun
eniti o mbò wá li orukọ Oluwa. Hosana
l'oke orun.

Ohun ijinlé ti igbagbọ.

A kéde ikú rẹ, Olúwa, ki o si jewo Ajinde
re titi iwọ o fi tun wa. Tabi: Nigba ti a ba
je Akara yi ti a si mu ago yi, a kéde ikú
rẹ, Olúwa, titi iwọ o fi tun wa. Tabi: Gba
wa, Olugbala araye. fun nipa Agbelebu
ati Ajinde Re o ti sọ wa di omnira.

Amin.

Communion Rite

Ni ase Olugbala tí a sì dá sílè nípasè èkó
àtòrunwá, a gbójúgbóyà láti sọ pé:

Baba wa ti mbẹ li ọrun. ọwò ni orúkọ rẹ;
ijọba rẹ de, ife tirẹ ni ki a şe lori ile aye
bi ti ọrun. Fun wa li oni onje ojo wa, ki o

Amharic ()

Yoruba (Yorùbá)

si dari irekoja wa jì wa, bí a ti dáríjì
àwọn tí ó şè wá; má si şe fà wa lọ sinu
idanwo, şugbọn gbà wa lọwọ ibi.

Oluwa, gbà wa, lọwọ gbogbo ibi, fi oore-
òfẹ́ fúnni ní àlàáfíà ní ọjó wa, pe, nipa
iranlöwọ ti aanu rẹ, a lè mágá bó lówó
èṣè nígbà gbogbo ati ailewu lati gbogbo
wahala, bi a ti nduro ireti ibukun ati
wiwa ti Olugbala wa, Jesu Kristi.

Fun ijọba, agbara ati ogo ni tire bayi ati
lailai.

Oluwa Jesu Kristi, eniti o wi fun awon
Aposteli nyin pe: Alaafia ni mo fi ọ silẹ,
alaafia mi ni mo fun ọ, ma wo ese wa,
sugbon lori igbagbo ti Ijo re, kí o sì fi
oore-òfẹ́ fún un ní àlàáfíà àti ḥṣòkan ni
ibamu pēlu ifẹ rẹ. Ti o wa laaye ti o si
jọba lai ati lailai.

Amin.

Alaafia Oluwa ki o wà pēlu nyin
nigbagbogbo.

Ati pēlu ẹmi rẹ.

E je ki a fun ara wa ni ami alafia.

Ọdó-àgùntàn Ọlọrun, ìwọ kó èṣè ayé lọ,
şānu fun wa. Ọdó-àgùntàn Ọlọrun, ìwọ
kó èṣè ayé lọ, şānu fun wa. Ọdó-
àgùntàn Ọlọrun, ìwọ kó èṣè ayé lọ, fun
wa l'alafia.

Wo Ọdó-agutan Ọlọrun, wo ẹniti o kó
èṣè aiye lọ. Alabukun-fun li awọn ti a pè
si onjẹ-alẹ Ọdó-Agutan.

Oluwa, Emi ko yé kí o lè wọ abé òrùlé
mi, sugbon kiki oro na so, emi o si mu
larada.

Ara (Ejẹ) Kristi.

Amin.

E je ki a gbadura.

Amin.

Amharic ()

Yoruba (Yorùbá)

Pari awọn isan

Ibukun

Oluwa ki o wà pẹlu rẹ.

Ati pẹlu ẹmi rẹ.

Ki Olorun eleđumare bukun yin, Baba,
ati Ọmọ, ati Ẹmi Mimọ.

Amin.

Iyòkuro

Lọ jade, Mass ti pari. Tabi: Lọ kede
Ihinrere Oluwa. Tabi: Lọ li alafia, yin
Oluwa logo nipasẹ igbesi aye rẹ. Tabi:
Lọ ni alaafia.

Adupe lowo Olorun.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC